

Ziehen sie den Schutzfilm von der Klebefläche der Mikrofonkapsel ab und kleben Sie diese auf die aufzunehmende Schallquelle (z. B. Gehäuse der Türklingel, Lautsprecher der Gegensprechanlage). Der wahrgenommene Schall löst den Sender aus, der dann ein Funksignal an den visuTone.air Empfänger sendet, der darauf mit Lichtblitz und/oder Ton reagiert.

Die Anmeldung an den Empfänger und die Anbringung des Senders an der Wand erfolgt wie in der Bedienungsanleitung des visuTone.air beschrieben. Die Bedienungsanleitung kann unter folgendem Link eingesehen werden:

<https://www.humantechnik.com/downloads/pdf/bedienungsanleitung/a25050.pdf>



Remove the protective film from the adhesive surface of the microphone capsule and stick it to the sound source to be picked up (e.g. doorbell housing, loudspeaker of the intercom system). The perceived sound triggers the transmitter, which then sends a radiosignal to the visuTone.air receiver, which responds with flashing light and/or sound.

Registering with the receiver and mounting the transmitter on the wall is done as described in the visuTone.air user manual. The user manual can be seen under the following link:

<https://www.humantechnik.com/downloads/pdf/bedienungsanleitung/a25050.pdf>



Retirez le film de protection de la surface adhésive de la capsule du microphone et collez-la sur la source sonore à enregistrer (par ex. boîtier de la sonnette de porte, haut-parleur de l'interphone). Le son perçu déclenche l'émetteur, qui envoie ensuite un signal radio au récepteur visuTone.air, lequel réagit par un flash lumineux et/ou un son.

Le couplage au récepteur et la fixation de l'émetteur au mur se font comme décrit dans le mode d'emploi de visuTone.air. Le mode d'emploi peut être consulté sous le lien suivant :

<https://www.humantechnik.com/downloads/pdf/bedienungsanleitung/a25050.pdf>



Verwijder de beschermfolie van het kleefoppervlak van de microfooncapsule en plak deze op de op te nemen geluidsbron (bijv. deurbelbehuizing, luidspreker van het intercomsysteem). Het waargenomen geluid activeert de zender, die vervolgens een radiosignaal verstuurt naar de visuTone.air-ontvanger, die reageert met een lichtflits en/of geluid.

De koppeling aan de ontvanger en de montage van de zender op de muur gebeurt zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing van de visuTone.air. De gebruiksaanwijzing kan worden bekeken onder de volgende link:

<https://www.humantechnik.com/downloads/pdf/bedienungsanleitung/a25050.pdf>

